

Distr.: General
2 February 2009
Arabic
Original: English/Russian

الجمعية العامة



لجنة استخدام الفضاء الخارجي
في الأغراض السلمية

الأسئلة المتعلقة بتعريف الفضاء الخارجي وتعيين حدوده:
الردود الواردة من الدول الأعضاء
مذكّرة من الأمانة

إضافة

المحتويات

الصفحة

٢	.....	مقدمة	أولاً-
٢	.....	الردود الواردة من الدول الأعضاء	ثانياً-
٢	.....	أذربيجان	
٣	.....	البرازيل	



أولاً - مقدمة

١ - في الدورة الخامسة والأربعين للجنة الفرعية القانونية التابعة للجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية، عام ٢٠٠٦، اتفق الفريق العامل المعني بالمسائل المتصلة بتعريف الفضاء الخارجي وتعيين حدوده على توجيه السؤالين التاليين إلى الدول الأعضاء:

(أ) هل ترى حكومتكم أن من الضروري تعريف الفضاء الخارجي و/أو تعيين حدود الفضاء الجوي والفضاء الخارجي، بالنظر إلى الحجم الحالي للأنشطة الفضائية وأنشطة الطيران وإلى التطور التكنولوجي الذي تشهده تكنولوجيات الفضاء والطيران؟ يُرجى تقديم تعليل للإجابة؛ أو

(ب) هل ترتئي حكومتكم نهجا آخر لحل هذه المسألة؟ يُرجى تقديم تعليل للإجابة (A/AC.105/871، المرفق الثاني، الفقرة ٧ (و)).

٢ - وفي الدورة السادسة والأربعين للجنة الفرعية، عام ٢٠٠٧، دعا الفريق العامل الدول الأعضاء مجدداً إلى تقديم ردودها على السؤالين الواردين أعلاه (A/AC.105/891، المرفق الثاني، الفقرة ١٦ (و)).

٣ - وقد أعدت الأمانة هذه الوثيقة استناداً إلى الردّين اللذين وردا بحلول ٣١ آذار/مارس ٢٠٠٨ من الدولتين العضوين التاليين: أذربيجان والبرازيل.

ثانياً - الردود الواردة من الدول الأعضاء*

أذربيجان

[الأصل: بالروسية]

١ - تلاحظ أذربيجان أن السؤال (أ) كان موضوع مناقشة داخل لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية لما يزيد على ٤٠ عاماً، وأنه ما زال مهماً. وترى أذربيجان أن تعيين حدود الفضاء الجوي والفضاء الخارجي أمر أساسي. وهي تؤكد، في هذا الصدد، أهمية احترام مبدأ حق الدول السيادي الكامل والحصري في استخدام الفضاء الجوي الموجود فوق أراضيها. وفي الوقت نفسه، من الضروري إيلاء الاعتبار للمادة ١ من معاهدة المبادئ المنظمة لأنشطة الدول في ميدان استكشاف واستخدام الفضاء الخارجي، بما في ذلك القمر

* الردود مستنسخة بالشكل الذي وردت به.

والأجرام السماوية الأخرى،⁽¹⁾ التي ينبغي وفقاً لها أن تكون لجميع الدول حرية استكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه دون تمييز.

٢- وترى حكومة أذربيجان أنه ما من سبيل آخر لحل القضية المشار إليها في السؤال (ب).

البرازيل

[الأصل: بالإنكليزية]

١- تدل السرعة التي يتحقق بها التقدم التكنولوجي في بحوث الفضاء والطيران على أنه سيكون بالإمكان في المستقبل القريب استحداث مركبة فضائية ذات خصائص مشابهة لخصائص "جسم فضائي جوي"، والذي يمكن تعريفه بأنه جسم قادر على الطيران والقيام بأنشطة في الفضاء الخارجي والفضاء الجوي على حد سواء.

٢- وإذا أخذنا ذلك في الحسبان، فإن الأجسام الفضائية الجوية ينبغي أن ينظمها قانون الفضاء الدولي عندما تكون في الفضاء الخارجي وقانون الجو الوطني عندما تكون في الفضاء الجوي. والفارق الرئيسي بين هذين النظامين القانونيين هو أن مبدأ سيادة الدولة يسري في قانون الجو بينما لا يسري في قانون الفضاء.

٣- وبغية التصدي على نحو مناسب للحالات الناجمة عن استحداث أو استخدام أجسام فضائية جوية (على سبيل المثال لدى الاضطلاع بأنشطة في الفضاء الجوي الأجنبي)، من الضروري أن يتخذ المجتمع الدولي تدابير لوضع مبادئ وبارامترات مقبولة عالمياً تؤدي إلى تعريف الحدود بين الفضاء الخارجي والفضاء الجوي.

(1) الأمم المتحدة، مجموعة المعاهدات، المجلد ٦١٠، الرقم ٨٨٤٣.